

## 498159-2026 - Hange

**Austria – Arhitektuuri-, insener-tehnilise projekteerimise ja planeerimisteenused – Vergabeverfahren "Planung und Örtliche Bauaufsicht: Sanierung und Erweiterung des Schulgebäudes für die Volks- und Mittelschule in Steinerkirchen an der Traun"**

**OJ S 137/2026 20/07/2026**

**Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord**

**Teenused**

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: Marktgemeinde Steinerkirchen an der Traun

E-posti aadress: [gemeinde@steinerkirchen-traun.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@steinerkirchen-traun.ooe.gv.at)

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Vergabeverfahren "Planung und Örtliche Bauaufsicht: Sanierung und Erweiterung des Schulgebäudes für die Volks- und Mittelschule in Steinerkirchen an der Traun"

Kirjeldus: Die Marktgemeinde Steinerkirchen an der Traun beabsichtigt als Auftraggeber die Sanierung und Erweiterung des Schulgebäudes für die Volks- und Mittelschule. Der Auftrag umfasst die Planung des Bauvorhabens als Generalplaner, die Örtliche Bauaufsicht, die Planungs- und Baustellenkoordination sowie die Projektsteuerung. Neben der Objektplanung Architektur sind folgende Fachplanungen (und die entsprechenden Fachplanerleistungen in Bezug auf die Örtliche Bauaufsicht) durch den Auftragnehmer oder durch vom Auftragnehmer unter seiner Verantwortung beauftragte Subunternehmer zu erbringen: - Statik - Bauphysik - Haustechnik - E-Technik - Brandschutz

Menetluse tunnus: 78046b33-afac-4f67-b5a2-ef8b1cac2a6c

Sisemine tunnus: GemSteinerkTr01/26

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71240000 Arhitektuuri-, insener-tehnilise projekteerimise ja planeerimisteenused

Täiendav liigitus (cpv): 71520000 Ehitusjärelvalveteenused, 71541000 Ehitusprojekti juhtimisteenused

##### 2.1.4. Üldine teave

**Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

##### 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Korruptsioon: {0}

Pettus: {0}  
Rahapesu või terrorismi rahastamine: {0}  
Kuritegelikus ühenduses osalemine: {0}  
Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: {0}  
Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: {0}  
Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: {0}  
Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: {0}  
Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: {0}  
Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: {0}  
Tõsine ametialane rikkumine: {0}  
Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine: {0}  
Ametialaste käitumisreeglite rikkumine kaitsealaste riigihangete valdkonnas: {0}  
Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt: {0}  
Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: {0}  
Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid: {0}  
Usaldusvääruse puudumine riigi julgeolekule avalduvate ohtude välistamiseks: {0}  
Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: {0}  
Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: {0}  
Maksude tasumise kohustuse rikkumine: {0}  
Äritegevus on peatatud: {0}  
Pankrot: {0}  
Maksejõuetus: {0}  
Vara haldab likvideerija: {0}  
Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: {0}

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-6036

Pealkiri: Vergabeverfahren Planung und Örtliche Bauaufsicht: Sanierung und Erweiterung des Schulgebäudes in Steinerkirchen an der Traun

Kirjeldus: Die Marktgemeinde Steinerkirchen an der Traun beabsichtigt als Auftraggeber die Sanierung und Erweiterung des Schulgebäudes für die Volks- und Mittelschule. Der Auftrag umfasst die Planung des Bauvorhabens als Generalplaner, die Örtliche Bauaufsicht, die Planungs- und Baustellenkoordination sowie die Projektsteuerung. Neben der Objektplanung Architektur sind folgende Fachplanungen (und die entsprechenden Fachplanerleistungen in Bezug auf die Örtliche Bauaufsicht) durch den Auftragnehmer oder durch vom Auftragnehmer unter seiner Verantwortung beauftragte Subunternehmer zu erbringen: - Statik - Bauphysik - Haustechnik - E-Technik - Brandschutz

Sisemine tunnus: 1

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71240000 Arhitektuuri-, insener-tehnilise projekteerimise ja planeerimisteenused

Täiendav liigitus (cpv): 71520000 Ehitusjärelvalveteenused, 71541000 Ehitusprojekti juhtimisteenused

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Traunviertel (AT315)

Riik: Austria

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/11/2026

Kestus: 50 Kuud

#### 5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

**Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:**

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 3

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: <https://gv.vergabeeportal.at/Detail/251028>

#### 5.1.12. Hanke tingimused

**Esitamise tingimused:**

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://gv.vergabeeportal.at/Detail/251028>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 18/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg,

Kesk-Euroopa suveaeg

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

#### 5.1.15. Vahendid

**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

**Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:**

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

#### 5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Landesverwaltungsgericht Oberösterreich

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Gemäß den entsprechenden gesetzlichen Vorgaben

## 8. Organisatsioonid

---

### 8.1. ORG-7333

Ametlik nimi: Marktgemeinde Steinerkirchen an der Traun

Registreerimisnumber: 9110006878471

Postiaadress: Landstraße 7

Linn: Steinerkirchen an der Traun

Sihtnumber: 4652

Riik – jaotus (NUTS): Traunviertel (AT315)  
Riik: Austria  
E-posti aadress: [gemeinde@steinerkirchen-traun.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@steinerkirchen-traun.ooe.gv.at)  
Telefon: +43 724122550  
Internetiaadress: <https://www.steinerkirchen.at/>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Hankija

#### 8.1. ORG-7741

Ametlik nimi: Landesverwaltungsgericht Oberösterreich  
Registreerimisnumber: 9110019788194  
Postiaadress: Volksgartenstraße 14  
Linn: Linz  
Sihtnumber: 4021  
Riik – jaotus (NUTS): Linz-Wels (AT312)  
Riik: Austria  
E-posti aadress: [post@lvwg-ooe.gv.at](mailto:post@lvwg-ooe.gv.at)  
Telefon: +43 732707518004  
Internetiaadress: <https://www.lvwg-ooe.gv.at/>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Vaidlustusorgan

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/versioon: 6817a6d3-983a-4655-939a-18ecd3f0aba9 - 01  
Vormi liik: Hange  
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord  
Teate alaliik: 16  
Teate saatmise kuupäev: 17/07/2026 12:51:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg  
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel  
Teate avaldamise number: 498159-2026  
ELT S väljaande number: 137/2026  
Avaldamise kuupäev: 20/07/2026